

# PAYSAGE TRAVERSÉ

**vous convie le 5 juillet 2008**

## **14h Abbaye de Cadouin**

Vernissage exposition:  
«Paysages et terres de Calès»  
Films de **Jean Paul Ganem**  
Photographies de **Frédérique  
Bretin**  
Documents sur le patrimoine  
de pays / CAUE Dordogne

## **15h Abbaye de Cadouin**

Conférence « **le paysage, décor  
ou cadre de vie ?** »  
Introduction de **Jean Paul  
Ganem.**  
Conférence du **géographe  
Yves Lüginbuhl, ingénieur  
agronome, directeur de  
recherche au CNRS**

## **18h Ferme auberge du belvédère de Trémolat**

Vernissage de l'oeuvre de  
**Jean Paul Ganem**  
«**Paysage traversé, cingle  
de Trémolat et terres de Calès**»

**Alain Rousset**  
**Député de la gironde**  
Président du Conseil régional d'Aquitaine

**Serge Fourcaud**  
Président du Pays du Grand Bergeracois  
**Conseiller général de Vélines**

**Annie Wolff**  
Présidente de l'association Les Rives de l'Art

**Bernard Cazeau**  
Sénateur de la Dordogne,  
Président du Conseil général

**Johannès Huard**  
Président de la Communauté de  
communes de Cadouin

**Ont le plaisir de vous inviter à découvrir**

## **PAYSAGE TRAVERSÉ**

cingle de Trémolat et terres de Calès

en présence de tous ceux qui ont participé,  
soutenu et encouragé cette manifestation

## **Jean Paul Ganem**

**le samedi 5 juillet à 18h**  
**ferme-auberge du belvédère**



### Organisation

Les Rives de l'Art et l'artiste Jean-Paul GANEM  
Les exploitants agricoles :  
Sylvain Baunat, Jean-Marie Chaval, Jean-Pierre Delprat,  
Jacky Estor, Thierry Vitrac  
La Commune de Calès  
La Communauté de Communes de Cadouin  
La Chambre d'Agriculture de la Dordogne

### En partenariat avec

Le Conseil Régional d'Aquitaine  
Le Conseil Général de la Dordogne  
Le Pays du Grand Bergeracois, Leader +  
et l'Union Européenne

### Avec le soutien de

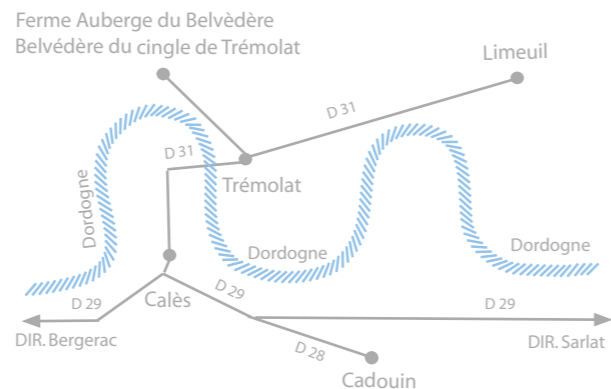
Crédit Agricole Charente-Périgord  
Ets ABTP. Biard  
Ets Héraut  
La Cave de Monbazillac  
La Commune de Trémolat  
La Périgourdine,  
Maïsadour  
Périgord Tabac  
Terres du sud

### Remerciements

SEMITOUR Périgord  
CAUE Dordogne  
Au Fil du Temps  
Commune de Limeuil  
Imprimerie Neury

### Renseignements :

[www.lesrivesdelart.com](http://www.lesrivesdelart.com)  
[www.pays-de-bergerac.com/paysage/](http://www.pays-de-bergerac.com/paysage/)



© création graphique et photographies : Frédéric Brein / Imprimerie Neury



5,6 / 85ha